

1. Expeditor (nume, adresa țara)
 Absender (Name, Anschrift, Land)
 Expéditeur (nom, adresse, pays)

2. Destinatari (nume, adresa, țara)
 Empfänger (Name, Anschrift, Land)
 Destinataire (nom, adresse, pays)

3. Locul prevăzut pentru livrarea mărfii
 Auslieferungsort des Gutes
 Lieu prévu pour la livraison de la marchandise

4. Locul și data încărcării mărfii
 Ort und Tag der Übernahme des Gutes
 Lieu et date de la prise en charge de la marchandise

5. Documente anexate
 Beigefugte Dokumente
 Documents annexés

6. Mărci și numere
 Kennzeichen und Nummern
 Marks and Num
 Marqués et numéros

7. Nr. de colete
 Anzahl der Packstücke
 Number of packages
 Nombre de colis

1. Expeditor (nume, adresa țara)
 Absender (Name, Anschrift, Land)
 Expéditeur (nom, adresse, pays)
 NEMAK Spain
 Calle de Gales
 48 277 - Madrugoa Spain

2. Destinatari (nume, adresa, țara)
 Empfänger (Name, Anschrift, Land)
 Destinataire (nom, adresse, pays)
 Magica PT S.P.A.
 Via San Giacomo 8
 20136 Modugno Italy

3. Locul prevăzut pentru livrarea mărfii
 Auslieferungsort des Gutes
 Lieu prévu pour la livraison de la marchandise
 Modugno Italy

4. Locul și data încărcării mărfii
 Ort und Tag der Übernahme des Gutes
 Lieu et date de la prise en charge de la marchandise
 48 277
 Madrugoa Spain

5. Documente anexate
 Beigefugte Dokumente
 Documents annexés

6. Mărci și numere
 Kennzeichen und Nummern
 Marks and Num
 Marqués et numéros

7. Nr. de colete
 Anzahl der Packstücke
 Number of packages
 Nombre de colis

8. Mod de ambalare
 Art der Verpackung
 Method of packing
 Mode d'emballage

9. Natura mărfii
 Bezeichnung des Gutes
 Nature of the goods
 Nature de la marchandise

10. Nr. statistic
 Statistiknummer
 Statistical number
 No statistique

11. Greutate brută, kg.
 Bruttogewicht, kg.
 Gross weight, Kg
 Poids brut, Kg

12. Cubaj m³
 Umfang in m³
 Volume, m³
 Cubage, m³

Clasa Klasse / Classe / La classe
 Cifra Ziffer / Number / Le chiffre
 Litera Buchstabe / Letter / La lettre
 (ADR*)

13. Instrucțiunile expeditorului
 Anweisungen des Absenders
 Sender's instructions
 Instructions de l'expéditeur

14. Prescripții de francare / Frachtzahlungsanweisungen
 Instructions as to payment for carriage / Prescriptions d'affranchissement
 Franco / Frei / Carriage paid
 Nonfranco / Unfrei / Carriage forward

21. Închelat la / Ausgefertigt in / Established in / Es
 Data Datum / On / Le
 09/24

22. Semnătura și ștampila expeditorului
 Unterschrift und Stempel des Absenders
 Signature or stamp of the sender
 Signature et cachet de l'expéditeur

23. Semnătura și ștampila transportatorului
 Unterschrift und Stempel des Frachtführers
 Signature or stamp of the carrier
 Signature et cachet de transport



24. Recepția mărfii / Gut empfangen / Place / Marchandises reçues
 Data Datum / On / Le

SCRISOARE DE TRANSPORT INTERNAȚIONAL
 INTERNATIONALER FRACHTBRIEF
 CONSIGNMENT NOTE
 LETTRE DE VOITURE



16. Transportator / Frachtführer / Carrier / Transporteur
ADICRIS MOTORS SRL
 CIF/VAT: RO 21805577 | Nr. O.R.C: J03/1048/2007
 Str. Serelor 58B, 117045 Bascov (RO)
 Tel : +40.740.360.134 / +40.742.242.989
 E-mail: office@acmotors.ro | Web: www.acmotors.ro
 AUTO:
 SOFER:

17. Transportatori succesivi (nume, adresa, țara)
 Nachfolgende Frachtführer (Name, Anschrift, Land)
 Successive carriers (name, address, country)
 Transporteurs successifs (nom, adresse, pays)

18. Rezerve și observații ale transportatorilor
 Vorbehalte und Bemerkungen der Frachtführer
 Carrier's reservation and observations
 Reserves et observations du transporteur

19. Convenții speciale / Besondere vereinbarungen / Special agreements / Conventions particulières
 "Riscu de pierdere a mărfii este deosebit de mare. La data de 20 SET 2024 se verifica stocul de mărfi în cantitate de 2000 Modugno (BA) - MAGEL S.R.L."

20. De plată / Zu zahlen vom: / To be paid / A payer.	Expeditor / Absender / Sender / Expéditeur	Valuta / Währung / Currency / Monnaie	Destinatari / Empfänger / Consignee / Destinataire
Preț transport / Fracht / Carriage charges / Prix de transport			
Sold / Zwischensumme / Balance / Solde			
Taxe suplimentare / Zuschläge / Supplement charges / Supplements			
Accesorii / Nebengebühren / Accessories / Accessoires			
Total de plată / Die Gesamtzahlung / Total Payment / Paiement Total			

15. Rambursare / Rückerstattung / Cash of delivery / Remboursement